Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 99 (1973)

Heft: 50

Artikel: 15x Fridolin Tschudi

Autor: Keiser, César

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-512280

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

15 x FRIDOLIN TSCHUDI

ausgewählt und illustriert von César Keiser



LASST HÖREN AUS ALTER ZEIT

«Tja, ihr Kinder, waren das noch goldne Zeiten!» seufzte leis der greise Kannibalen-Urgrossvater und beschrieb das priesterliche Zubereiten kulinarisch auserlesner Kostbarkeiten, und sein Magen knurrte wie ein Leopardenkater...

«Wisst ihr noch...? Ach was, wie solltet ihr es wissen, dass wir vorzugsweise zarte Europäer assen und beim Anblick der grillierten Leckerbissen, die wir Alten seit Jahrzehnten schon vermissen, selbst den Whisky, den die Weissen lieferten, vergassen!»

Er erzählte von lukullischen Finessen und von raffinierten Kochrezepten und Banketten und begeisterte von neuem sich am Essen, das sie einst, die Zeit sei leider längst vergessen, stets mit Menschenkenntnis und Genuss genossen hätten...

Schweigend sass er da und blickte in die Runde und verzehrte einen zähen Antilopenschenkel, zahn- und lustlos und zutiefst allein im Grunde. — Trauer überschattete die Dämmerstunde, als er sprach: «Tja, waren das noch Zeiten, liebe Enkel!»

Stille rings im Busch... Doch wie ein Gruss aus fernen Tagen hört man ihn noch jetzt an seinem magern Knochen nagen.

(In Nairobi notiert und nachher sozusagen frei ins Deutsche aus dem Suaheli übertragen.)

